

TOVERI

Linnan suomalaisen työväen liikenkannattaja...

TOIMITUSKUNTA: W. N. REIVO, LAURI MOILANEN, ADOLPH SALMI, A. B. MÄKELÄ, SULO SYVÄNEN.

TOVERI

(THE COMRADE) The organ of the Finnish workers in the Western states...

Entered as second-class mail matter July 18, 1912, at the postoffice at Astoria, Oregon...

Ilmoitushinta 40c palstatuimalta. Kuolessa-ilmotukset \$1.50 kerta...

Advertising rates in effect July 1, 1912, 40 cents per inch...

TILAUSHINNAT Yhdysvalloissa ja Canadassa: Yksi vuosikerä...

SUBSCRIPTION RATES: In the United States and Canada One year...

Huoneisto sijaitsee 10minen ja Diane katu-juurilla...

Miksi ei muualla seurattaisi esimerkkiä?

Astorian osasto, jonka toiminta länsipiirin suurista osastoista lienee nykyisin vilkkainta...

Mutta tämä asia on tällaisenaankin jo mielenkiintoinen. Sanomalehtien ja kirjallisuuden levittäminen on nykyisin tärkein...

Bolshevikien "mailmanpolitiikka"

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 13, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.) NIKOLAI LENIN.

Venäjän sosialistihallituksen pääministeri, Chicago Examinerissa. Venäjän vallankumous ei ole ainoastaan kotimainen...

Bolshevikien ja kaikkien muiden Venäjän puolueiden — porvariistien, sosiaalivallankumouksellisten j. n. e. — välinen eroavaisuus ilmenee siinä mitä voimakkaammin...

Tätä tarkoitusta silmälläpitäen he heti vallankumouksen tuodessa mahdollisuuksiaan ryhtyivät pönteveään aktiiviseen toimintaan...

teen, ja juuri vapautetut vangitaan jälleen uudelleen, joten yleisön tanssittaminen ja poliisilaitoksen rahastaminen jatkuu ali-tyisesti.

Sellainen ei ole mistään merkityksestä työväestölle. Työväenliike on tärkeämerkityksellistä kasvatustyötä, jonka tähtäpää eivät ole nähtävissä...

Tämän kirjoituksen tarkoituksena olisi saada länsipiirin muutkin osastot hereille ja järjestelmällisesti Toverin levityskilpailuja paikkakunnillaan kaikkialla.

Ennen toimeenpannut yleiset levityskilpailut ovat aina tavallaan epäonnistuneet siksi ettei lännellä voi saada yleisiä kilpailuja siten järjestettyksi...

Paikkakunnittain järjestettävä kilpailu jää taas pakostakin osastojen toimeenpantavaksi, sillä täältäpäin ei sitä voi järjestää. Mutta osastothan ovatkin juuri niitä työväenliikkeen kaik- kialle ulottuvia käsivarsia...

Toimeen jokaisella paikkakunnalla! Keskiviikon lehdessä julkasimme Astorian osaston kirjallisuustoimikunnan suunnit- telmaa ei ole vielä laadittu...

Epäilemättä voivat länsipiirin osastot lisätä Toverin tilaaja- määrää tuntuvasti, sillä tähnehen on muuttanut nyt uusia suoma- siä...

Sivait jo kauvan sitten, että vallankumouksen, joka ensi kädessä oli poliittinen, täytyy tulla taloudelliseksi ja sosialistiseksi.

Venäjän vallankumouksen tulee seurata kaikkien terveellisten eloittojen lakia: sen täytyy kas- vaa. Ellei se sitä tee, se taan- tuu.

Syitä tähän on riittäviä todis- tuksia historiallisesti: itseasiassa il- meinen yhtäläisyys suuressa Ranskan vallankumouksessa...

Niinpä levisikin taistelu, jos- sa koko monarkistinen Europa kampailli aseellisesti liittossa val- kuhuttakseen tuon suuren val- lankumouksen ja palauttaakseen Ranskassa voimaan samanlaisen järjestelmän kuin vallitsi monar- kistisissa maissa.

lasiakin ja muuttaa edelleen. Tämä on oikeastaan ainoa kesä, jolloin Toverin tilaajamäärä ei ole juuri mitään laskenut...

Me toivomme että tämä asia otetaan jokaisen osaston kokouk- sessa vakavasti harkittavaksi ja ryhdytään viivyttämättä toimenpiteisiin sen perilleajamiseksi.

Katsokaa tarkemmin keskiviik- kon lehteä.

"Köyhää kansaa"

Vuoden 1917 kesäkuun loppuun päättyneen tilivuoden tuloveronumerot antavat mielenkiin- toista mietiskelyä aiheita. Niistä näkyy, että verrattain harvat ne sentään ovat satamilojoaisten- kaan kansan keskuudessa, jotka kuuluvat rikkaiden luokkaan...

Omaisuus Henkilöä \$100,000—150,0002,900 \$150,000—200,0001,284 \$200,000—250,000 726 \$250,000—300,000 427 \$300,000—400,000 468 \$400,000—500,000 245 \$500,000—1,000,000 376 \$1,000,000—1,500,000 97 \$2,000,000—3,000,000 34 \$3,000,000—4,000,000 14 \$4,000,000—5,000,000 6 \$5,000,000 ja siitä ylöspäin 10

Ainoastaan kuudellatuhannella neljäläsädällä kahdellakymmenellä seitsemällä on ollut tuloja sadastatuhanesta dollarista miljoonan dollariin.

Köyhää on kansa, ja siksi kai kongressikin hyväntahtoisesti jätti asettamatta raskasta tuloveroa sotavotiloille!

Jos koettaisi vähentää ylämai- nitut omaisuuden suormistajat sadasta miljoonasta, niin saisi tu- lokseksi luvun, joka edustaa pienomistajia ja omaisuuden- toista luokkaa. Tosin siinä on melkoi- kin, sillä itsevaltiut jäi voimaan kaikkia maissa, mutta Ranskan vallankumoukselliset aatteet päsi- väit voitolle, joskaan ne eivät täydellisesti hedelmöityneet en- nenkuin 19:n vuosisadan puo- luvissa tapahtuneiden perustus- lakitaitelujen aikana.

Venäjän vallankumous. Venäjän vallankumouksen täy- ty seurata samanlaista suuntaa. Mutta siitä ei seuraa, että val- lankumouksellisen muun Euro- pan pitäisi ryhtyä aseelliseen taisteluun, ja tästä syystä:

Venäjä ei voi johdonmukaisesti pyrkiä kamppailemaan tykein ja kivärein Eurooppa vastaan, monarkismin ja kapitalismin vas- tustamisen nimessä, sillä sellai- selta menettelyltä tulisi se kiel- tämään oman vallankumouk- sensa alkuperän ja periaatteet.

Tästä me voimme odottaa jom- paa kumpaa näistä seurauksista, ja kummassakin tapauksessa val- lankumouksemme tulee luomaan uutta mailman historiaa. Nä- mä kaksi mahdollisuutta ovat:

Ensiksi, kuten bolshevikien al- kuperäisessä ohjelmassa julistet- *)Sittemmin, kuten tunnettu, on tuo mahdollisuus osottautu- nut todelliseksi vaaraksi Suom.

nen sakkii pienomistajia, mutta melkoista melkoisempi sellaisia joiden omaisuuteen ei kuulu mi- tään muuta "kiinteää" kuin se- miä saunaan jää.

Köyhää on kansa, siitä ei voi päästä minnekään. Kunhan vii- me tilivuoden numerot saapuvat niin ovat suurkulut huomattavasti kohonneet, mutta niiden omis- tajan lukumäärä tiukin.

Näiden tuloveronumerojen per- rusteella on kansa köyhää, mut- ta kun ottaa lukuun kongressin tekemät biljoonamyönnytykset ta- niin tahtoo tulla pönnvästai-

MAILMANKATSOMUKSIA

SANTARMIT SELITTÄVÄT TARKOTUKSIAAN.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 13, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Duluthin Päivälehti, joka Yhdys- valtain puolella johtaa suomalaista santarmitoimintaa, näyttää tietävän "koko tuhtuuden" tälläisten poliisivi- pierien soittautumisesta "suomalaisiin bolshevikien" yhtiä hyvin kuin itse santarmitiltoin ylipäin, karannut ro- vo ja talletettäväkseen uskotun ryö- sösaaliin kavatja, samaan santar- mitliittoon kuuluvan Canadian Utis- ten toimittaja J. A. Mustonenkin.

Tällaisiksi selittää lehti santarmi- lliiton tarkotuksia: "Yhdysvaltain viranomaiset ovat tehneet tarkastuksen Raivaajan kont- torissa, toimitushuoneistoissa, kirja- painossa ja kirjakaupassa. Viran- omaiset ovat takavarikoineet kaksi punasta lippua, joissa toisessa oli punsilause "Valmistautuminen johtaa sotaan" ja toisessa "Me tahdomme rauhaa eikä sotaa." Myöskin takavarikoitiin suuri määrä kirjeenvaihtoa ja A. B. Mäkelän kirjoittama so- sialistinen Aapinen y. m. kirjallisuut- ta

Raivaajan viranomaiset (tarkotet- taanee toimihenkilöitä. — Toy.) ovat lausuneet, että saataisiin sel- ville Santeri Nuortevan suhdetta kos- kevia asioita, sillä viranomaiset lie- nevät alkaneet epäillä hänen ja so- sialististen lehtien liian suurella in- tolla puhuvan täällä bolshevismis- ta ja tykettävään sitä tänne Ameri- kaan, kuten Nuortevan kerrotaan e-

vat sitä vastaanpanneet. Raivaajan talossa toimeenpantu tarkastus on mahdollisesti tapahtu- nut sentähden, että saataisiin sel- ville Santeri Nuortevan suhdetta kos- kevia asioita, sillä viranomaiset lie- nevät alkaneet epäillä hänen ja so- sialististen lehtien liian suurella in- tolla puhuvan täällä bolshevismis- ta ja tykettävään sitä tänne Ameri- kaan, kuten Nuortevan kerrotaan e-

"ISANMAALLISTEN" SOTILAITTEN LIITTO.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 13, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Saksassa on perustettu "Sotaan osallistuneitten sotilaitten liitto" (Deutscher Kriegsteilnehmer), jonka tarkotuksena ilmeisesti on ohjata so- dan jälkeen hajalle laskettavan sak- salaisen sotaväen poliittinen toimin-

na ja kuten sosialistien kansain- välisissä konferenssissa Zimmer- waldissa pidettiin mahdollisena, monarkismin ja kapitalismin vas- tustamisen aatteiden levittäminen voi- sodan alkua lopettaa. Tämä luonnollisesti edellyttää sitä, et- tei sotaa ennen lopeta nälkä ja kyykenemättömyys saavuttaa rat- kaisevaa voittoa — nämä tapauk- set olisivat luonnollisia seurauk- sia kummankin puolen valtio- miesten ennenkuulumattomista harhapäätteistä, he kun ovat mahtipontisesti julistelleet tais- televansa, kunnes ratkaiseva voit- to on saavutettu, huolimatta nä- lästä.

Ensimmäinenkin, kumu- tussellisen kansanvalian tekemä rauhalla olisi bolshevikista suota- vampi, ja Venäjän vallankoums- tiin pyrkii kamppailemaan tykein ja kivärein Eurooppa vastaan, monarkismin ja kapitalismin vas- tustamisen nimessä, sillä sellai- selta menettelyltä tulisi se kiel- tämään oman vallankumouk- sensa alkuperän ja periaatteet.

Ensi kättä Venäjä, jos näin kävisi? Lyhytnäköiset neuvojamme vastavat: Hemmotelkaa te vain omaa vallankumoustaanne; kiittä- kää taivasta, että teillä ovat pa- rennemat olot kuin muualla mail- massa; ja antakaa muun mail- man tehdä, mitä se tahtoo.

Mutta me, bolshevikit, vastus- tamme sellaista politiikkaa. Jos- kaan emme aio käyttää aseelli- stä painostusta mitään euroalais- ta maata vastaan, me tulemme arvelemaan käyttämään tarpeel- lisiä keinoja vallankumoukselli- keemme levittämiseksi maailmaan.

Syyt miksi jokaisen bolshevi- kin täytyy hyväksyä tämä suun- ta ovat valtavat. Ensimmäinen, rauhalla vallankumo- uksellisen Venäjän ja ei-vallan- kumouksellisen Europan välillä olisi parhaimmallaan vain vä- lirauha. Kumpikin puoli velittäisi aatteitaan ja valmistautuisi kamppailemaan tulevaisuudessa, ja koska ei-vallankumoukselli- sen Europan tulee aina olemaan pa- rennemmin asestettu kuin rauhalli- nen Venäjä, euroalaiset despotit (heti toinnuttuaan nykyisen sodan katkerista opetuksista) e- päilemättä hyökkäisivät Venäjän kimppuun pyyhkäistäkseen pois tuon vallankumouksellisen rut- topesän.

Sitä syystä vallankumoukselli- keemme ei voi levitä ennenkuin se on aikaansaanut täydellisen vallankumouksen kaikissa naapu- rimaisissa. Meillä on siis edessämme mah- dollisuus, että sota (vastoin Ve-

seen käsitykseen. Ja kun ottaa lukuun ulkomaakaupan tasatuk- sen, niin rikkaanpuoleisuutta se edustaa sekin, mutta veronalaisia tuloja ei ole saanut kuin joku harva, kuten numerot niin sel- västi osoittavat, pieniä rippettä vain, joita ei missään huomatta- ne.

Kiitos kansan työkykyisyyden toiveita rikastumisesta ja velko- jen maksusta sentään on, — ei- kä niitä muulle perustetakaan kuin tulevien sukupolvien riis- tolle, siinä koko luovutuksien ta- kaus.

MAILMANKATSOMUKSIA

SANTARMIT SELITTÄVÄT TARKOTUKSIAAN.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 13, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washingtonista ilmoitetaan myöskin että Yhdysvaltain hallitus on ryhty- nyt ottamaan selville, kuinka suures- sa määrässä Saksan keisari täällä olevien suomalaisten bolshevikien välityksellä harjoittaa propagandaa rauhattomuksien aikaansaamiseksi Yhdysvaltain teollisuudessa ja elä- mässä samaan suuntaan kuin Venä- jälle.

Tummennukset ovat kaikki san- tarmilehden omia. Ne ovat ne tar- keimmat vetonauhat, joita santarmi- lliitto yrittää tälläisten poliisivi- pierien soittautumisesta "suomalaisiin bolshevikien" yhtiä hyvin kuin itse santarmitiltoin ylipäin, karannut ro- vo ja talletettäväkseen uskotun ryö- sösaaliin kavatja, samaan santar- mitliittoon kuuluvan Canadian Utis- ten toimittaja J. A. Mustonenkin.

Tällaisiksi selittää lehti santarmi- lliiton tarkotuksia: "Yhdysvaltain viranomaiset ovat tehneet tarkastuksen Raivaajan kont- torissa, toimitushuoneistoissa, kirja- painossa ja kirjakaupassa. Viran- omaiset ovat takavarikoineet kaksi punasta lippua, joissa toisessa oli punsilause "Valmistautuminen johtaa sotaan" ja toisessa "Me tahdomme rauhaa eikä sotaa." Myöskin takavarikoitiin suuri määrä kirjeenvaihtoa ja A. B. Mäkelän kirjoittama so- sialistinen Aapinen y. m. kirjallisuut- ta

Raivaajan viranomaiset (tarkotet- taanee toimihenkilöitä. — Toy.) ovat lausuneet, että saataisiin sel-ville Santeri Nuortevan suhdetta kos- kevia asioita, sillä viranomaiset lie- nevät alkaneet epäillä hänen ja so- sialististen lehtien liian suurella in- tolla puhuvan täällä bolshevismis- ta ja tykettävään sitä tänne Ameri- kaan, kuten Nuortevan kerrotaan e-

"ISANMAALLISTEN" SOTILAITTEN LIITTO.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 13, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Saksassa on perustettu "Sotaan osallistuneitten sotilaitten liitto" (Deutscher Kriegsteilnehmer), jonka tarkotuksena ilmeisesti on ohjata so- dan jälkeen hajalle laskettavan sak- salaisen sotaväen poliittinen toimin-

na ja kuten sosialistien kansain- välisissä konferenssissa Zimmer- waldissa pidettiin mahdollisena, monarkismin ja kapitalismin vas- tustamisen aatteiden levittäminen voi- sodan alkua lopettaa. Tämä luonnollisesti edellyttää sitä, et- tei sotaa ennen lopeta nälkä ja kyykenemättömyys saavuttaa rat- kaisevaa voittoa — nämä tapauk- set olisivat luonnollisia seurauk- sia kummankin puolen valtio- miesten ennenkuulumattomista harhapäätteistä, he kun ovat mahtipontisesti julistelleet tais- televansa, kunnes ratkaiseva voit- to on saavutettu, huolimatta nä- lästä.

Ensimmäinenkin, kumu- tussellisen kansanvalian tekemä rauhalla olisi bolshevikista suota- vampi, ja Venäjän vallankoums- tiin pyrkii kamppailemaan tykein ja kivärein Eurooppa vastaan, monarkismin ja kapitalismin vas- tustamisen nimessä, sillä sellai- selta menettelyltä tulisi se kiel- tämään oman vallankumouk- sensa alkuperän ja periaatteet.

Ensi kättä Venäjä, jos näin kävisi? Lyhytnäköiset neuvojamme vastavat: Hemmotelkaa te vain omaa vallankumoustaanne; kiittä- kää taivasta, että teillä ovat pa- rennemat olot kuin muualla mail- massa; ja antakaa muun mail- man tehdä, mitä se tahtoo.

Mutta me, bolshevikit, vastus- tamme sellaista politiikkaa. Jos- kaan emme aio käyttää aseelli- stä painostusta mitään euroalais- ta maata vastaan, me tulemme arvelemaan käyttämään tarpeel- lisiä keinoja vallankumoukselli- keemme levittämiseksi maailmaan.

Syyt miksi jokaisen bolshevi- kin täytyy hyväksyä tämä suun- ta ovat valtavat. Ensimmäinen, rauhalla vallankumo- uksellisen Venäjän ja ei-vallan- kumouksellisen Europan välillä olisi parhaimmallaan vain vä- lirauha. Kumpikin puoli velittäisi aatteitaan ja valmistautuisi kamppailemaan tulevaisuudessa, ja koska ei-vallankumoukselli- sen Europan tulee aina olemaan pa- rennemmin asestettu kuin rauhalli- nen Venäjä, euroalaiset despotit (heti toinnuttuaan nykyisen sodan katkerista opetuksista) e- päilemättä hyökkäisivät Venäjän kimppuun pyyhkäistäkseen pois tuon vallankumouksellisen rut- topesän.

Sitä syystä vallankumoukselli- keemme ei voi levitä ennenkuin se on aikaansaanut täydellisen vallankumouksen kaikissa naapu- rimaisissa. Meillä on siis edessämme mah- dollisuus, että sota (vastoin Ve-

SÄKENIEN Elokuun Numeron Painos LOPPUI KESKEN

Useita satoja myöhästyneitä tilaajia ja yksityisnumeroitten ostajia jäi ilman tätä numeroa sentakia etteivät tehneet tilauksiaan AJOISSA.

Syyskuun Säkenissä uusien Suomen vallankumouskuvien ohella tullaan julkaisemaan

LIITE

joka sisältää Säkenien elokuun numerossa olleet KAIKKI SUOMEN KUVAT,

joten uudet tilaajat ja yksityisnumerojen ostajat tulevat Säkenien elokuun numerosta saamaan ainakin SUOMEN VAL- LANKUMOUSKUVAT.

Muistakaa tehdä syyskuun Säkenien tilaukset heti.

Kaikki uudet tilaajat, jos tilaus tulee perille ajoissa, tulevat saamaan Syyskuun Säkenien ohella tämän KUVA- LIITTEEN. Samoin kaikki yksityisnumeroitten ostajat. Kaikkein varmemmin tulette saamaan ainakin SUOMEN VAL- LANKUMOUSKUVAT.

Suomalainen Sosial. Kustannusyhtiö,

Fitchburg, Mass.

Kapitalismin vastustusta on levittävä ulkomaille.

Toinen syy, miksi Venäjän on kehoitettava koko Europpa val- lankumouksen on se, että val- lankumous ei suinkaan voi elää eristettyinä. Europa on järjestet- tävä joka kapitalistiselle pohjal- le tai proletaristiselle, kapitalis- mi-vastaiselle pohjalle. Nämä järjestelmät ovat yhteensovitta- mattomat. Venäjän on mahdo- totta tulla toimeen ilman kapita- listisia pankkeja ja teollisuus- ka, jos sen täytyy olla kauppa- yhteisessä sellaisten maiden kanssa, joilla on kapitalistiset pankit ja teollisuudet.

Kahden toisilleen vihamielisen järjestelmän rinnakkain menestyminen olisi mahdollinen, jos Venäjän ei tarvitsisi olla suhteis- sa muun mailman kanssa. Mut- ta tämä olisi vastoin bolshevi- kien päätarkotusta, kansainväli- sti veljettä.

Venäjän, sensijaan että se ko- ettaisi eristäytyä muusta mail- masta, täytyy tunkeutua yhä lä- heisempiin suhteisiin sen kans- sa. Ja koska näiden läheisten suhteiden täytyy olla suureksi osaksi kauppasuhteita, niin on sel- vää, että mailmalla täytyy olla yhtäläinen tai yhdenmukainen taloudellinen järjestelmä.

Koska Venäjän vallankumo- sliike ei luonteensa mukaan voisi koskaan sallia kapitalismin pa- lauttamista Venäjälle, niin siitä seuraa, että meidän täytyy työskennellä kapitalismivastaisen liik- keen levittämiseksi ulkomaille.

Mutta vallankumouksella on muitakin tehtäviä kansainväli- sessä vaikutuspiirissä. Sen tu- lee taistella monarkismia ja feo- dalismia vastaan. Monarkismia meillä vastustetaan jyrkästi; se, että Venäjän kansanjoukot tänä päivänä, tsaarivallan kukistumisen jälkeen, marssivat kaduillan- me lippuisaan tunnustautumalla "Alas monarkismi!" on paljon merkit- sevä.

Tänäpäivänä ei ole Venäjällä monarkiaa hävitettävänä. Mutta kansamme, toivoen meillä voitol- le pääseen periaatteen voittoa

*) Neljänpelltoista vuo- sisädällä riehunut rutto, jonka arvioidaan Europpassakin tappa- neen noin 25,000,000 ihmistä. — Suom.